

## THD-3000 CHD-3000

THD-3000 Nagyfelbontású MinDig TV vevőkészülék CHD-3000 Nagyfelbontású kábel TV vevőkészülék

# Használati útmutató



#### TARTALOMJEGYZÉK

1. BIZTONSÁG
<b>2. BEVEZETŐ</b>
<b>3. JELLEMZŐK</b>
4. TÁVIRÁNYÍTÓ
<b>5. AZ ELŐLAP</b>
6. A HÁTLAP
7. A KÉSZÜLÉK CSATLAKOZTATÁSA
8. ALAPFUNKCIÓK
8.1 A VEVŐKÉSZÜLÉK BEKAPCSOLÁSA 5
8.2 KÉSZENLÉTI ÁLLAPOT6
8.3 KÖVETKEZŐ/ELŐZŐ CSATORNA 6
8.4 HANGERŐ 6
8.5 SZÁMJEGYGOMBOK 6
8.6 NÉMA ÜZEMMÓD
8.7 SZÜNET
8.8 VISSZAHÍVÁS 6
8.9 KEDVENCEK
8.10 AUDIÓ
8.11 INFORMÁCIÓK6
8.12 EPG
8.13 TV/RADIO
8.14 CSATORNALISTA
8.15 KIKAPCSOLÁS IDŐZÍTŐ 8
8.16 OLDAL FEL/LE
8.17 TEXT
8.18 FELIRAT
8.19 KERESÉS
8.20 ZOOM
8.21 TV/STB
8 22 MENU 8
8 23 VIDEÓ FORMÁTUM 8
8 24 KII ÉPÉS 8
9 CSATORNA SZERKESZTÉS
9 1 TV CSATORNA LISTA 9
9 1 1 Csoportok 9
9 1 2 Átlénés 9
9 1 3 Szerkesztés 9
9 1 4 Rendezés 10
9 1 5 Kedvencek 10
9 1 6 Keresés 10
9 2 RÁDIÓ CSATORNÁK 11
10. FÖLDI SZOLGÁLTATÁS TELEPÍTÉS 11
11. KÁBEL TELEPÍTÉS
11 1 COMMON INTERFACE (OPCIONÁLIS) 12
11 2 CA BEÁLLÍTÁSOK 12
12 RENDSZER 12
12 1 NYELV BEÁLLÍTÁS 12
12 2 TV RENDSZER 13
12.3 HELYI IDŐ BEÁLLÍTÁSA 13
12.4 IDŐZÍTŐ
12.5 KEZDŐ CSATORNA 14
12.6 CSATORNA TÍPUS 14
12.7 OSD BEÁLLÍTÁSOK. 14
12 8 SZÜLŐL ZÁR 15
13. ESZKÖZÖK
13.1 INFORMÁCIÓK

13.2 ALAPBEALLITASOK 15
13.2.1 Alapbeállítás értékek: 15
13.2.2 Összes csatorna törlése 16
13.2.3 LED bekapcsolás jelző 16
13.2.4 Scart Loop
13.3 SZOFTVERFRISSÍTÉS 16
13.4 FRISSÍTÉS USB-RŐL 16
13.5 ADATMENTÉS USB-RE
13.6 HÁLÓZAT BEÁLLÍTÁSOK (OPCIONÁLIS) 17
13.7 FRISSÍTÉS HÁLÓZATRÓL (OPCIONÁLIS) 17
<b>14. JÁTÉKOK</b>
14.1 TETRIS 17
14.2 SNAKE
14.3 OTHELLO
<b>15. USB</b>
15. USB
15. USB         17           15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK         18           15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK         18
15. USB         17           15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK         18           15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK         18           15.3 HDD FORMÁZÁS         18
15. USB         17           15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK.         18           15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK         18           15.3 HDD FORMÁZÁS         18           15.4 PVR BEÁLLÍTÁSOK         18
15. USB       17         15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK       18         15.3 HDD FORMÁZÁS       18         15.4 PVR BEÁLLÍTÁSOK       18         15.5 FÁJL LISTA       18
15. USB       17         15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK       18         15.3 HDD FORMÁZÁS       18         15.4 PVR BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.5 FÁJL LISTA       18         15.6 USB SEBESSÉG TESZT       20
15. USB       17         15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK       18         15.3 HDD FORMÁZÁS       18         15.4 PVR BEÁLLÍTÁSOK       18         15.5 FÁJL LISTA       18         15.6 USB SEBESSÉG TESZT       20         15.7 USB ADATTÁROLÓ ELTÁVOLÍTÁSA       20
15. USB       17         15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK       18         15.3 HDD FORMÁZÁS       18         15.4 PVR BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.5 FÁJL LISTA       18         15.6 USB SEBESSÉG TESZT       20         15.7 USB ADATTÁROLÓ ELTÁVOLÍTÁSA       20         16. ÚJ FUNKCIÓK       20
15. USB       17         15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK       18         15.3 HDD FORMÁZÁS       18         15.4 PVR BEÁLLÍTÁSOK       18         15.5 FÁJL LISTA       18         15.6 USB SEBESSÉG TESZT       20         15.7 USB ADATTÁROLÓ ELTÁVOLÍTÁSA       20         16. ÚJ FUNKCIÓK       20         16.1 EQUALIZER       20
15. USB       17         15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK       18         15.3 HDD FORMÁZÁS       18         15.4 PVR BEÁLLÍTÁSOK       18         15.5 FÁJL LISTA       18         15.6 USB SEBESSÉG TESZT       20         15.7 USB ADATTÁROLÓ ELTÁVOLÍTÁSA       20         16. ÚJ FUNKCIÓK       20         16.1 EQUALIZER       20         16.2 TIME SHIFT       20
15. USB       17         15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK       18         15.3 HDD FORMÁZÁS       18         15.4 PVR BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.5 FÁJL LISTA.       18         15.6 USB SEBESSÉG TESZT       20         15.7 USB ADATTÁROLÓ ELTÁVOLÍTÁSA       20         16. ÚJ FUNKCIÓK       20         16.1 EQUALIZER       20         16.2 TIME SHIFT       20         16.3 FELVÉTEL       20
15. USB       17         15.1 FELVÉTEL BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.2 ADATTÁROLÁS INFORMÁCIÓK       18         15.3 HDD FORMÁZÁS       18         15.4 PVR BEÁLLÍTÁSOK.       18         15.5 FÁJL LISTA.       18         15.6 USB SEBESSÉG TESZT       20         15.7 USB ADATTÁROLÓ ELTÁVOLÍTÁSA       20         16. ÚJ FUNKCIÓK       20         16. LEQUALIZER       20         16.2 TIME SHIFT       20         16.3 FELVÉTEL       20         17. HIBAELHÁRÍTÁS       22



Gyártva a Dolby Laboratiores engedélyével. A Dolby és a dupla D szimbólum a Dolby Laboratories védjegye.

#### 1. BIZTONSÁG

A vevőkészülék megfelel a nemzetközi biztonsági előírásoknak. Kérjük olvassa el figyelmesen az alábbi biztonsági előírásokat.

ÁRAMELLÁTÁS: 100 - 250V AC 50/60Hz

**TÚLTERHELÉS**: ne terhelje túl a fali dugaljat, hosszabbítót vagy adaptert, mivel az tűz és áramütés veszélyes lehet.

FOLYADÉKOK: A készüléket óvja a folyadékoktól és nedvességtől, ne helyezzen rá folyadékkal teli vázát vagy egyéb tárgyat.

**TISZTÍTÁS**: Tisztítás előtt áramtalanítsa a készüléket, tisztításhoz használjon enyhén nedves (oldószer nélküli) törlőruhát.

SZELLŐZÉS: A készülék megfelelő szellőzése érdekében ne takarja le a szellőzőnyílásokat. Ne helyezze puha takarókra vagy szőnyegre. A készüléket óvja a közvetlen napfénytől és ne helyezze hőforrások közelébe. Ne helyezzen a tetejére más elektromos berendezést.

KIEGÉSZÍTŐK: A vevőkészülékkel csak a gyártó által ajánlott kiegészítőket használjon.

CSATLAKOZTATÁS TV KÉSZÜLÉKRE: Csatlakoztatás előtt vagy a csatlakoztatás megszüntetése előtt áramtalanítsa a készüléket. ENÉLKÜL A TV KÉSZÜLÉK MEGHIBÁSODHAT.

ELHELYEZÉS: A vevőkészülék csak beltéri használatra alkalmas, ne tegye ki villámlásnak, esőnek vagy napfénynek.

#### 2. BEVEZETŐ

Köszönjük, hogy termékünket választotta.

Ez a HD vevőkészülék mindenben megfelel a nemzetközi DVB szabványoknak és alkalmas a földi (THD-3000) vagy kábeles (CHD-3000) sugárzású digitális képek, hangok, információk és teletext adatok vételére. Igy Ön otthonában vagy irodájában élvezheti a digitálisan sugárzott zenét, híreket, filmeket vagy sporteseményeket. Emellett a készüléken több érdekes játék is található.

Az elérhető szolgáltatásokat automatikusan vagy manuálisan lehet keresni. A vevőkészülék 6000 TV és rádió csatorna tárolására alkalmas, és rendelkezik kedvencek, lezárás, törlés és rendezés funkciókkal.

A menü könnyen kezelhető és több nyelven is elérhető. A távirányítóval az összes funkció elérhető, ezeknek egy része az előlapi gombokkal is vezérelhető. A vevőkészülék használata egyszerű, szoftvere alkalmas jövőbeni újítások befogadására. Kérjük vegye figyelembe, hogy egy új szoftver megváltoztathatja a vevőkészülék bizonyos funkcióit.

Ha a készülék működtetése nehézségbe ütközne, kérjük olvassa el a kezelési kézikönyv megfelelő részét, ide értve a hibaelhárítás fejezetet is.

#### 3. JELLEMZŐK

- MPEG-Fully DVB-T/-C (H.264) HD kompatibilis
- 6000 TV és rádió csatorna tárolása
- Többnyelvű OSD menü
- Csatornaváltás kevesebb mint 1 mp. alatt
- Csatorna lista szerkesztés
- Kedvencek csatornalisták

- Színes OSD
- Picture In Graphic (PIG) funkció
- Elektronikus programismertető (EPG)
- Feliratozás
- Teletext
- Szülői zár csatornákra és eseményekre
- Program és csatorna információ átvitel két készülék között
- Izgalmas játékok
- S/PDIF digitális audió kimenet és Dolby digitális kimenet
- HDMI HD Videó/Audió Kimenet
- Szoftverfrissítés LAN porton keresztül (opcionális)
- USB 2.0 Host
- LED előlapi kijelző
- RTC (Real-Time-Clock)
- Time Shift
- Videó felvétel
- Felvétel egy csatornáról és TimeShift egy másik csatornán (opcionális)

#### 4. TÁVIRÁNYÍTÓ

A távirányító segítségével a készüléket be és ki lehet kapcsolni, kezelheti a képernyőmenüket és többféle gyorsbillentyű funkciót is használhat.



#### 

A készülék be és kikapcsolása.

#### 🕅 МИТЕ

Néma üzemmód be és kikapcsolása.

#### SZÁMJEGYGOMBOK

Csatornák kiválasztása vagy program paraméterek megadása.

#### " Ճ/♬ " (TV / RADIO)

Váltás a TV és Radio üzemmódok között.

#### 

X1 és X16 közötti képkinagyítás kiválasztása.

#### "℃" (PREVIOUS)

Visszalépés előző menüpontra vagy állapotra.

#### 🗐 ? (AUDIO)

Bal, Jobb, Sztereó, Monó audió csatornák beállítása.

#### TV/SAT

Váltás TV és műhold üzemmód között.

#### " *i*" (INFORMATION)

Csatorna paraméterek vagy az aktuális szolgáltató információk megjelenítése.

#### EPG (Electronic Program Guide)

Elektronikus programismertető megjelenítése a képernyőn.

#### MENU

A főmenü megjelenítése a képernyőn, visszalépés előző menüpontra vagy állapotra.

#### EXIT

Egy kiválasztás elvetése, kilépés egy menüből.

#### ок

Menüpont kiválasztása vagy beállítás jóváhagyása.

#### ◄/► GOMBOK

Hangerő beállítása vagy menükben balra-jobbra lépés.

#### ▲/▼ GOMBOK

Csatornaváltás vagy menükben fel-le lépés.

#### P+/P-

Kurzor léptetése előző-következő oldalra a menükben vagy csatorna listákban.

PIP Gomb (Piros)

#### PIP funkció aktiválása.

#### Teletext (Zöld)

Teletext információk megjelenítése (ha támogatott).

📃 Felirat (Sárga)

Feliratozás megjelenítése.

#### I (Kék gomb)

Több csatornakép megjelenítés. Kiválasztáshoz használja a ◄/► / ▲/▼ és OK gombokat.

#### UHF

Ha a TV készülékre RF Modulator (UHF) csatlakozik, a fel és le gombokkal kiválaszthatja a CH21 és CH69 közötti kimeneti csatornát.

#### ۹ (KERESÉS)

Csatornák keresése kezdőbetű szerint.

#### 

Kikapcsolás időzítő beállítása.

#### P/N

Kijelző mód beállítása "By source", "By native TV ", "480i", "480P", "576i", "576p", "720P" és "1080i".

#### SAT

Műhold lista megjelenítése.

#### FAV (FAVORITE)

Váltás kedvencek csatornákra és kedvencek csatorna lista megjelenítése.

Archive

Fájl lista megjelenítése.

TMS (Time Shift)

Time Shift információs sáv megjelenítése. ▶Play

MP3, JPEG, vagy felvétel fájlok lejátszása.

■Stop

Time Shift, felvétel vagy MP3/JPEG lejátszás leállítása.

" II " PAUSE

Képkimerevítés funkció.

#### Record

Felvétel elindítása.

#### **€**FB

Gyors lejátszás visszafele.

► FF Gvors leiátszás előre.

#### 

Lassú lejátszás visszafele.

#### I► SF

Lassú lejátszás előre.

#### 5. AZ ELŐLAP



🖞 gomb: a készülék be és kikapcsolása.

MENU gomb: belépés a főmenübe.

◄/► gomb: hangerő beállítása vagy kurzor mozgatása balra/ jobbra a menükben.

▲/▼ gomb: csatorna váltás vagy kurzor léptetése fel/le a menükben.

OK gomb: TV/Rádió csatornalista megjelenítése vagy menükiválasztás jóváhagyása.

Távérzékelő: a távirányító infravörös jeleit érzékeli.

Kijelző: a készülék aktuális állapotát mutatja.

Állapotjelző: bekapcsolt és készenléti állapotban állapotban világít.

Jelerősség mutató: erős jel vétele esetén világít.

Kártyanyílás: egy Conax típusú kártyanyílás. A kártyát a chippel ellátott oldallal felfelé helyezze be!

Common Interface: egy CAM modul nyílás (opcionális).

# 

A fenti ábrán láthatók a készülék hátoldali csatlakoztatási pontjai. A készüléket hálózatra csatlakoztatni csak az összes csatlakoztatás elvégzése és ellenőrzése után szabad. A konfiguráció modellenként változhat.

AERIAL OUT: további vevőkészülék csatlakoztatása. AERIAL IN: földi antenna/ koaxiális kábel csatlakozója. TV: készülék csatlakoztatása SCART kábellel.

CVBS: videókészülék RCA csatlakozója.

AUDIO R/L: RCA csatlakozók külső audió erősítő vagy lejátszó csatlakoztatására.

**COAXIAL**: digitális audió csatlakozó, csatlakoztassa az erősítő S/PDIF bemenetére.

HDMI: audió and videó kimenet csak HDMI csatlakozóval ellátott TV-hez.

**USB**: USB 2.0 Host, USB merevlemez vagy adathordozó csatlakoztatása.

RS 232C SOROS PORT: a vevőkészülék csatlakoztatása számítógépre soros kábellel.

#### 7. A KÉSZÜLÉK CSATLAKOZTATÁSA

A vevőkészüléket háromféleképpen lehet TV rendszerre csatlakoztatni, az alábbiak közül válassza ki a megfelelőt:

- Nagyfelbontású TV esetében a legjobb minőséget HDMI kábellel lehet elérni: a kábel egyik végét csatlakoztassa a vevő HDMI, a másikat pedig a TV megfelelő csatlakoztatást használni, mivel a HDMI kimenet sztereó audió vagy Dolby digitális audió minőségű jelet ad.
- A SCART kábel két végét csatlakoztassa a TV és a vevőkészülék megfelelő SCART csatlakozóira.
- Az RCA kábel két végét csatlakoztassa a TV és a vevőkészülék megfelelő RCA csatlakozóira.



Végül csatlakoztassa az antenna/kábel TV koaxiális kábelét a készülék AERIAL IN csatlakozójára.

#### Külső audió/ Hi-Fi rendszerek

Külső audió rendszerek csatlakoztatásához a vevőkészülék hátoldalán két RCA csatlakozó található, amit Audio L és R jelöl. Sztereó RCA kábellel csatlakoztassa a vevőkészülék AUDIO L, R csatlakozóit a hi-fi rendszer LINE, AUX, SPARE vagy EXTRA jelölésű bemeneteire.

#### 8. ALAPFUNKCIÓK

#### 8.1 A vevőkészülék bekapcsolása

A készülék bekapcsolásához nyomja meg a főkapcsolót. Első bekapcsoláskor az alapbeállítás szerinti csatorna lista első csatornája, egyébként az utoljára nézett csatorna jelenik meg.

#### ? Gyakran feltett kérdések

### K: Á vevőkészülék bekapcsolása után a TV képernyőn nem jelenik meg semmi.

F: Ellenőrizze, hogy a TV a megfelelő videó bemenetre van állítva (nem TV csatornákra). Ha például a készüléket a TV Video1 bemenetre csatlakoztatta, akkor a TV-t is Video1 módra kell állítani.

#### K: A vevőkészülék bekapcsolása után a TV képernyőn a "No Signal" felirat jelenik meg.

F: Azt jelenti, hogy a kiválasztott csatornán nincs jel. Ennek több oka lehet:

YNAPS CHD-<u>3000 / THD-3000</u>

- 1 A kiválasztott csatorna nincs beállítva. Megoldás lehet más csatorna kiválasztása.
- 2 Az aktuális csatorna iel túl gvenge. Keressen más, erős ielű csatornákat. Ha a probléma továbbra is fennáll, kérje szakember segítségét.

#### 8.2 Készenléti állapot

- 1 A 🖞 gomb megnyomásával a készülék készenléti állapotba állítható.
- 2 Ha készenléti állapotban újra megnyomiuk a 🕛 gombot, a készülék az utoljára nézett csatornára kapcsol.
- 3 A készenléti állapot megszüntetéséhez a készülék hátoldalán található kapcsolót kell kikapcsolni.

#### 8.3 Következő/előző csatorna

Telies képernyős üzemmódban a csatornákat a CH+/CH- gombokkal lehet váltani.

#### 8.4 Hangerő

Telies képernyős üzemmódban a hangerőt a VOL+/VOL- gombokkal lehet állítani.

#### 8.5 Számjegygombok

Teljes képernyős üzemmódban a számjegygombokkal és az OK gombbal a csatornákat közvetlenül lehet kiválasztani.

#### 8.6 Néma üzemmód

- 1 A néma üzemmód bekapcsolásához nvomia meg a MUTE X gombot. A némítást a képernyőn egy ikon jelzi.
- 2 A hang visszaállításához nyomja meg újra a MUTE gombot.

#### 8.7 Szünet

- 1 Egy képkocka kimerevítéséhez nyomja meg a Pause II gombot. Ezután az adott kép leáll, de a csatorna hangja tovább hallható.
- 2 A gomb újbóli megnyomására a képernyőn megjelenik az aktuális képkocka és hallható az ennek megfelelő hang is.

#### 8.8 Visszahívás

A RETURN gomb megnyomásával az előző csatornára lehet visszalépni.

#### 8.9 Kedvencek

1 Teljes képernyős üzemmódban a FAV gomb megnyomására a képernyő bal oldalán megjelenik a kedvencek csoport:



- 2 A listán található csatornákat a csatorna Fel/Le gombokkal lehet kiválasztani.
- 3 A listában a kedvencek csoportokat a Balra/Jobbra gombokkal lehet váltani. A P-/P+ gombokkal a listán oldalanként lehet lépegetni.



4 Az Exit gomb megnyomásával kilépünk az aktuális ablakból.

#### ? Gyakran feltett kérdések Q: K: A Favorite gomb megnyomása után miért jelenik meg a "No Favorite Channel" felirat?

F: A felirat azért jelenik meg, mert nincs kedvencek csatorna beállítva (lásd a Kedvencek részt).

#### 8.10 Audió



2 A hangsávot a csatorna Fel/Le, az audió módot a hangerő Fel/ Le gombokkal lehet váltani.

3 Audió módok: bal/iobb/sztereó/monó.

#### 8.11 Információk

Teljes képernyős üzemmódban az INFO gomb megnyomására megielenik az információs ablak amelyben az aktuális csatorna adatai láthatók



6

#### 8.12 EPG

1 Az elektronikus program ismertető (EPG) segítségével részletes adatokat kapunk a fogható csatornákról, úgy mint a csatorna listázás, a kezdési és befejezési időpontok, stb. A programismertető megjelenítéséhez nyomja meg az EPG gombot.



- 2 Részletes információk megjelenítéséhez nyomja meg a zöld, kilépéshez a MENU gombot.
- 3 Egy program részletes információinak megjelenítéséhez nyomja meg a sárga, kilépéshez a MENU gombot.



4 EPG menüben a piros gomb megjeleníti a "Schedule" menüt. Ebben a menüben a Fel/Le gombokkal kiválasztható az esemény. A Balra/Jobbra gombbal a nap váltható.



5 A "Schedule" menüben a zöld gomb megnyitja az időzítő menüt ahol el lehet végezni a különböző időzítés beállításokat.



6 Az "EPG" ablak bezárásához nyomja meg az Exit gombot.

#### 8.13 TV/RADIO

1 TV üzemmódban a TV/RADIO gomb megnyomásával rádió üzemmódra, rádió üzemmódban pedig TV üzemmódra váltunk.

#### 8.14 Csatornalista

1 Teljes képernyős üzemmódban az OK gomb megjeleníti a "Channel List" ablakot.

		maninercist	
		9.24	
0001 ZDF		1.00	William and
0002 ZDFinfoka	inal 🖸		
0003 ZDF dokuk	anal 🖸	<u> 2</u>	
0004 ZDFtheate	arkan 🖸		
0005 3sat			· · ·
0006 KiKa		TERS	ат
0007 EuroNews		73000	0
0008 Eurosport		VAPO	CR 610/620/610
			L78 Q90
■Group	Sort Select	212Page	<b>≣XIII</b> E×it

2 Műhold vagy kedvenc csoport átváltásához nyomja meg a Balra/Jobbra vagy a piros gombot.

	TV C	hannel List		
			46	2
0001 ZDF			A.	
0002 ZDF dokukanal				11
0003 ZDFtheaterkan		1	7/ 3	Elan.
0004 3sat		1 the day	1/million	
			132	
		TERS		
		73000	0	
			R 110/120/	
			_	L78 Q90
IllGroup IIIS				
E Find	elect	212Page	[ <b>⊅III</b> E×it	

3 A kék gomb megnyitja az alábbi "Sort" ablakot. Az ötféle rendezési sorrendet a Csatorna Fel/Le és az OK gombokkal lehet kiválasztani.

				and the second se
				- 190
000	01 ZDF			0.000
000	)2 ZDFinfoka	inal 🖸		- 1- 1-
od		al 🖸		. 100
oc	Default	_ in 🖬		
oc				
oc			TERS	
oc			73000	0
oc			VAPO	R 610/620/610
1	HD/SD			L78
				Q90
	Sroup	Sort	3100	INTERNA I
	ind	Select	212Page	IN/UE×it

- 4 Az öt rendezési sorrend az alábbi:
- Default (Alapértelmezett): rendezés a keresési eredmény alapján.
- FTA/\$: A csatornákat aszerint rendezi hogy az szabadon fogható (FTA) vagy kódolt. A szabadon fogható csatornákat a lista elején, a kódoltakat a lista végén rendezi.
- Lock (Lezárt): Az összes lezárt csatornát a TV csatorna lista végére rendezi.
- Név szerint (A-Z): A csatornákat ABC sorrendbe rendezi, a "\$" jelet nem veszi figyelembe.

- Név szerint (Z-A): A csatornákat fordított ABC sorrendbe rendezi, a "\$" jelet nem veszi figyelembe.
- HD/SD: a csatornákat típus szerint rendezi, a HD csatornák a lista elején, az SD csatornák a lista végén lesznek.
- 5 A Fel/Le gombokkal jelölje ki a csatornát és az OK gombbal indítsa el.
- 6 A P+/P- gombokkal oldalanként lehet fel/le lépegetni.
- 7 Kilépéshez nyomja meg az Exit gombot.

#### 8.15 Kikapcsolás időzítő

- Ezzel a funkcióval a készülék a beállított időpontban automatikusan kikapcsol.
- 2 A SLEEP gombbal beállítható időzítések Off /10/30/60/90/120 perc.

#### 8.16 Oldal Fel/Le

1 Csatornalistában a P+/P- gombokkal oldalanként lehet fel/le lépegetni.

#### 8.17 TEXT

- Teljes képernyős üzemmódban a zöld gomb megjeleníti a teletext oldalt (ha a szolgáltatás támogatott).
- 2 Ha a szolgáltatás nem támogatott, megjelenik a "No Teletext Data" felirat.

#### 8.18 Felirat

1 Teljes képernyős üzemmódban a sárga gomb megjeleníti vagy eltünteti a feliratot.

#### 8.19 Keresés



- 1 Teljes képernyős üzemmódban a keresés gomb megnyomására megjelenik a fenti "Find" ablak. A Csatorna és Hangerő Fel/Le gombokkal jelölje ki a megfelelő betűt és nyomja meg az OK gombot.
- 2 A bevitt betűk szerint a listában megjelennek az ennek megfelelő csatornák.
- 3 Az ablak bezárásához jelölje ki az "OK"-t és nyomja meg az OK gombot, a csatornát pedig a listáról lehet kiválasztani.

#### 8.20 Zoom

- 1 A ZOOM gombbal a képernyő bizonyos részeit ki lehet nagyítani.
- 2 A ZOOM többszöri megnyomására x1, x2, x4, x6, x8, x12, x16 nagyítást láthatunk.
- 3 A kinagyított felületet a Fel/Le Jobbra/Balra gombokkal lehet mozgatni.

4 Kilépéshez nyomja meg az Exit gombot.

#### 8.21 TV/STB

1 A TV/SAT gombbal a TV és műhold üzemmódok között lehet váltani.

#### 8.22 Menu

1 A MENU gomb megjeleníti a menüt, az aktuális menüből viszszalép az előző menüre vagy bezárja a menüt.

#### 8.23 Videó formátum

1 A P/N (fehér) gomb első megnyomására megjelenik az aktuális videó felbontás. További megnyomásra a kimeneti videó felbontás sorrendben változik: "by source-> by native TV -> 480i-> 480P-> 576i-> 576p-> 720P-> 1080i".



#### 8.24 Kilépés

1 Az EXIT gomb az aktuális menüből visszalép az előző menüre vagy bezárja a menüt.

#### 9. CSATORNA SZERKESZTÉS (CSAK CHD-3000)

A Menu gomb megnyomása után az alábbi kép jelenik meg:



- 1 A Fel/Le gombokkal az alábbi menü oldalak közül lehet választani: Edit Channel (Csatorna szerkesztés), Installation (Telepítés), System (Rendszer beállítás), Tools (Eszközök), Game (Játékok) és USB.
- 2 A csatorna szerkesztés menüt az OK vagy Jobbra gomb megnyomásával lehet előhívni. Ha a menü lezárás aktív, meg kell adni a jelszót. Alapbeállítás szerint a jelszó "0000".
- 3 A Fel/Le gombokkal válassza ki a TV vagy rádió csatornát.
- 4 A Balra vagy Menu gomb megnyomásával visszalép a főmenübe.

#### 9.1 TV Csatorna lista

A "Channel List" menübe lépve az alábbi képernyő jelenik meg:



- 1 A csatornákat a Fel/Le gombokkal lehet kiválasztani, az OK gombbal pedig a jobb oldali előnézeti ablakban megjeleníteni.
- 2 A P+/P- gombokkal a csatornalistában oldalanként lehet lépegetni.
- 3 A Hangerő Fel/Le gombokkal a "Program csoportok" között lehet váltani.
- 4 A Menu vagy Exit gombokkal teljes képernyő üzemmódra lehet váltani.
- 5 A színes funkciógombokkal a "Csatorna rendező" funkciókat lehet aktiválni.

#### 9.1.1 Csoportok



- 1 A piros gomb megjeleníti a fenti "Group" ablakot.
- 2 Egy csoport kiválasztásához nyomja meg a Fel/Le, majd az OK gombot.
- 3 A "Group" lista bezárásához nyomja meg a Menu vagy a piros gombot.

#### 9.1.2 Átlépés



1 A "TV Channel Manager" menüben nyomja meg a zöld gombot, ezután a kijelölt csatornanév jobb oldalán megjelenik az átlépés jel. 2 Mentés és kilépés után a megjelölt csatornát teljes képernyő üzemmódban csatorna váltáskor a rendszer átlépi.

#### 9.1.3 Szerkesztés (csak CHD-3000)

A sárga gomb megnyomására megjelenik egy párbeszéd ablak amely a jelszót kéri. Helyes jelszó megadása után az alábbi kép jelenik meg. Alapbeállítás szerint a jelszó 0000.

	TV Channel I	Manager	
		a	
0001 ZDF			
0002 ZDFinfokana 0003 ZDFdokukar	Input Pas	sword	5
0004 ZDFtheaterk	n	1	Τ_ π
0005 3sat		Enterstrates	AND DEST
0006 KiKa	de la constante	Therease	
0007 EuroNews		730000	
0008 Eurosport			
		=	L78 Q90
EGroup ESk	ip ■Edit lect 2022Page	FSort	FAV

#### 9.1.3.1 Törlés

- 1 Ebben a menüben a piros gomb törlésre jelöli a kiválasztott csatornát.
- 2 Újbóli megnyomásra megszünteti a törlés kijelölést.
- 3 Kilépéskor a rendszer megkérdezi, hogy menti-e a változtatásokat. Mentéshez válassza a "Yes" opciót.

#### 9.1.3.2 Létrehozás

Ebben a menüben a zöld gomb megnyomására megjelenik az alábbi ablak:



- 1 A "Forrás" menüponton állva az OK gomb megnyomására megjelenik a szolgáltató lista ahol ki lehet választani a beállítani kívánt műsor szolgáltatót.
- 2 Az "Index" menüpontban a hangerő Fel/Le gombokkal a frekvencia értéket lehet megváltoztatni és megjelenik a következő három tétel.
- 3 A "Name" menüpontban az OK gomb megjeleníti a billentyűzetet amellyel meg lehet változtatni a kiválasztott csatorna nevét.
- 4 A "Video PID", "Audio PID" és "PCR PID" menüpontokban a megfelelő értékeket a számjegygombokkal közvetlenül lehet megadni.
- 5 A szükséges változtatások után válassza ki a "Save" menüpontot és nyomja meg az OK gombot, ezzel menti a változtatásokat és kilép az "Edit" menüből. Ha az Exit menüponton nyomja meg az OK gombot, mentés nélkül lép ki az "Edit" menüből.

#### 9.1.3.3 Szerkesztés

Ebben a menüben a sárga gomb megnyomására megjelenik az alábbi képernyő:



- 1 A "Name" menüponton az OK gomb megjeleníti a billentyűzetet, amellyel meg lehet változtatni a kiválasztott csatorna nevét.
- 2 A "Video PID", "Audio PID" és "PCR PID" menüpontokban a számjegyek bevitelével meg lehet változtatni a kiválasztott tétel értékeit.
- 3 A szükséges változtatások után válassza ki a "Save" menüpontot és nyomja meg az OK gombot, ezzel menti a változtatásokat és kilép az "Edit" menüpontból. Ha az Exit menüponton nyomja meg az OK gombot, mentés nélkül lép ki az "Edit" menüből.

#### 9.1.3.4 Lezárás

Ebben a menüben a kék gomb megnyomására a kiválasztott csatorna neve mellett megjelenik a "lezárás" jel. Mentés és kilépés után az adott csatorna kiválasztásakor a rendszer kéri a megfelelő jelszót.

#### 9.1.3.5 Áthelyezés

- Ebben a menüben a fehér gomb megnyomására a kiválasztott csatorna neve mellett megjelenik az áthelyezés jel.
- 2 A Fel/Le gombokkal mozgassa át a csatornát vagy a számjegygombokkal adja meg az új hely számát.
- 3 Az OK megnyomásával a csatornát áthelyezi a kiválasztott helyre.
- 4 Kilépéskor a rendszer megkérdezi, hogy menti-e a változtatásokat. A "Yes" opcióval jóváhagyja a változtatásokat.

#### 9.1.4 Rendezés



1 A kék gomb megnyomására megjelenik a fenti "Sort" ablak. A csatornákat ötféleképpen lehet rendezni. A Fel/Le gombokkal kiválasztja a kívánt menüpontot és az OK gombbal jóváhagyja a kiválasztást.

- 2 Az öt rendezési sorrend az alábbi:
- Default (Alapértelmezett): rendezés a keresési eredmény alapján.
- Név szerint (A-Z): A csatornákat ABC sorrendbe rendezi, a "\$" jelet nem veszi figyelembe.
- Név szerint (Z-A): A csatornákat fordított ABC sorrendbe rendezi, a "\$" jelet nem veszi figyelembe.
- FTA: A csatornákat aszerint rendezi hogy az szabadon fogható (FTA) vagy kódolt. A szabadon fogható csatornákat a lista elején, a kódoltakat a lista végén rendezi.
- Lock (Lezárt): Az összes lezárt csatornát a TV csatorna lista végére rendezi.
- HD/SD: a csatornákat típus szerint rendezi, a HD csatornák a lista elején, az SD csatornák a lista végén lesznek.

#### 9.1.5 Kedvencek



- 1 A fehér gomb megnyomására megjelenik a fenti "Favorite" ablak.
- 2 A Fel/Le és az OK gombokkal nyolc kedvencek csoportot választhat ki. A kiválasztott csoport neve mellett megjelenik a kedvencek jel.
- 3 Egy, már kedvencként megjelölt csoporton állva az OK gomb megnyomásával megszünteti a kijelölést.
- 4 A megjelölés után az Exit gombbal visszalép a "TV Csatorna listába", ahol a megjelölt csatorna neve mellett már látható a kedvencek jel.

#### 9.1.6 Keresés



- 1 A Find gomb megnyomására megjelenik a fenti képernyő. A Fel/Le és Balra/Jobbra gombokkal a kijelölést lehet mozgatni, az OK gomb megnyomásával pedig a kiválasztott szimbólumot vagy betűt lehet a párbeszéd ablakba helyezni.
- 2 A betűk megadása után a rendszer kikeresi a megfelelő csatornát a bal oldali listában és listába rendezi a találatokat.
- 3 A keresés ablak bezárásához vigye a kijelölést az "OK"-ra és nyomja meg az OK gombot. A kívánt csatornát pedig a csatorna listából lehet kiválasztani.

#### 9.2 Rádió csatornák

A rádió csatorna rendező alapvetően megegyezik a TV csatorna rendezővel. Egy pontban van eltérés, mivel a rádió csatorna rendezőben nincs videó információ, a jobb oldali előnézeti ablakban mindig a rádió logója jelenik meg.



#### 10. FÖLDI SZOLGÁLTATÁS TELEPÍTÉS (THD-3000)



Az OK gomb megnyomásával lépjen be a kiválasztott menüpontba.



- 1, A "BandWidht"-ban válassza ki a megfelelő országot.
- 2, A "Tuner Power" funkciót állítsa ON vagy OFF-ra.
- A "Terrestrial Installation" menüponton állva nyomja meg az OK gombot.



- 4, Scan Mode: keresési mód.
- Kétféleképpen lehet keresni: csatorna vagy frekvencia megadásával.
- Ha a keresési hullámsáv UHF és a régió Franciaország, a csatorna tartomány 21-69. Ha a hullámsáv VHF és a régió Franciaország, a tartomány 1-9.
- Az adatok kiválasztása után a piros gomb megnyomásával lépjen a keresés menübe és a keresés elindításához nyomja meg az OK gombot.
- 4. Kilépéshez nyomja meg az Exit gombot.



#### • LCN

LCN (Logical Channel Numbering): csatornák rendezése a sugárzott adatokban található információk szerint. A Balra/Jobbra gombokkal ON vagy OFF-ra állítható.

Cable	e Installation	
Scan Mode	Manual Scan	
Frequency	482.000	
	780.000	
Symbol Rate	6875	
Scan Mode	64-QAM	
NIT Search	No	• 1
Search		• ·
Level Quality	84% 72%	

Az OK gomb megnyomásával lépjen be a "Cable Installation" menübe.

- 1, Válassza ki a keresési módot: Manual Scan vagy Blind Scan.
- 2, A számjegygombokkal adja meg a frekvencia értéket.
- Ha a keresési mód Blind Scan, a számjegygombokkal adja meg a Second Frequency értéket.
- 4, A számjegygombokkal adja meg a jelsebesség értéket.
- 5, Adja meg a QAM értéket: 16QAM, 32QAM, 64QAM, 128QAM és 256QAM.
- Ha a keresési mód Manual Scan, az NIT Search opciót állítsa ON vagy OFF pozícióra.
- A keresés elindításához az adatok bevitele után a "Search" menüponton nyomja meg az OK gombot.



#### 10.1 Common Interface (opcionális)



A készülék egy CI nyílással van ellátva. A szolgáltatóktól beszerezhető előfizetési kártyákkal több típusú vagy kódolt csatornát lehet venni.



Ebben a menüben a CAM és az előfizetési kártyára vonatkozó részletes információkat lehet megtekinteni. Az információk elérését a képernyő alján megjelenő üzenetek segítik. Megjegyzés:

A menüben és almenüben megjelenő információk a CAM-ről és a kártyáról származnak. Hiba esetén valószínűsíthető, hogy a CAM vagy a kártya okozza.

A CAM helyes behelyezésekor a képernyőn megjelenő üzenet közli, hogy a készülék melyik CAM-ot találta meg és melyik az elérhető.



#### 10.2 CA beállítások



A készülék egy CA nyílással van ellátva, a beépített modul CONAX rendszerű. A szolgáltatóktól beszerezhető előfizetési kártyával, az ebben a rendszerben kódolt csatornákat lehet venni. Ebben a menüben az előfizetési kártyára vonatkozó részletes információkat lehet megtekinteni. A képernyő alján megjelenő üzenetek segítséget adnak a kártya használatához.



#### Megjegyzés:

A menüben és almenüben megjelenő információk a kártyáról származnak. Hiba esetén valószínűsíthető, hogy a kártya okozza. A kártya helyes behelyezésekor a képernyőn üzenet jelenik meg a kártyaleolvasás állapotáról, a "card info" menüben a kártya információkat lehet megtekinteni.

#### 12. RENDSZER

A "System" menübe lépve az alábbi képernyő jelenik meg:



#### Ebben a menüben:

- 1 A Fel/Le gombokkal lehet kiválasztani a kívánt menüpontot: Language (Nyelv), TV System (TV rendszer), Local Time setting (Helyi idő beállítása), Timer (Időzítés), Channel Play Type (Csatorna rendszer típus), Startup Channel (Kezdő csatorna), OSD Setting (OSD beállítások), Parental Lock (Szülői zár).
- 2 Belépéshez a kiválasztott menüpontba nyomja meg az OK gombot.

#### 12.1 Nyelv beállítás

A "Language" menübe lépve az alábbi képernyő jelenik meg:



- 1 A hangerő Fel/Le gombokkal többféle nyelv közül választhatunk.
- 2 First Audio (első audió nyelv): némelyik csatorna esetében több nyelvet is be lehet állítani. Ha az aktuális csatorna rendelkezik a beállított első audió nyelvvel, a rendszer alapértelmezés szerint ezen a nyelven sugározza a programot. Ha nem, akkor automatikusan a második beállított nyelven sugároz (ha rendelkezésre áll). Beállítható nyelvek: angol, francia, német, orosz, arab, portugál, török, spanyol, lengyel és olasz.
- 3 Second Audio (második audió nyelv): ha az aktuális csatornán nem áll rendelkezésre az első audió nyelv, de létezik a második, akkor a rendszer alapértelmezés szerint a második nyelven sugározza a programot. Ha a beállított második nyelv sem áll rendelkezésre, a programot a csatorna alapbeállítás szerinti nyelven sugározza. Választható nyelvek: angol, francia, német, orosz, arab, portugál, török, spanyol, lengyel és olasz.
- 4 EPG (Elektronikus program ismertető): A Balra/Jobbra gombokkal az EPG nyelvet lehet beállítani.
- 5 Subtitle Language (Felirat nyelv): A Balra/Jobbra gombokkal a felirat nyelvet lehet beállítani.
- 6 Teletext: ha a szolgáltatás támogatott, a teletext oldalakat a beállított nyelven lehet olvasni.
- 7 Kilépéshez a "Language" menüből nyomja meg az Exit gombot.

#### 12.2 TV rendszer

A "TV System" menübe lépve az alábbi képernyő jelenik meg:



- 1 Display Mode: a kijelző mód beállítása. A hangerő Fel/Le gombokkal itt az alábbi üzemmódokat lehet beállítani "by source<-> by native TV<-> 480i<-> 480P<-> 576i<-> 576p<-> 720P<-> 1080i". A funkció megegyezik a videó formátum gomb beállításaival, az utolsó beállítás az összes csatomára vonatkozik. By Source: a videó felbontást a sugárzott programok szerint állítja be, ebben az esetben a TV képernyő villoghat. By Native TV: ha a készülék HDMI, a beállítás a TV maximális felbontása szerinti lesz, ha nem HDMI, a felbontás
- 2 Aspect Mode: a képméret arány beállítása. A hangerő Balra/ Jobbra gombokkal itt az alábbi képméreteket lehet beállítani: 4:3 PS / 4:3 LB / 16:9 / Auto. 16:9 beállításban a széles képernyő képet 4:3-ra állítja, így a képernyő bal és jobb oldalán fekete sáv jelenik meg. Auto: a rendszer nem végez semmilyen beállítást, 16:9 TV-n a képformátum jó lesz, de túl keskeny lesz a 4:3 TV képernyőn. Ennek megfelelően a 4:3 kép jó lesz a 4:3 TV-n, de túl széles a 16:9 TV-n.
- 3 Video Output: videó kimenet beállítása. A Balra/Jobbra gombokkal RGB vagy YUV üzemmódokat lehet beállítani.
- 4 RF system és RF channel: TV RF modulátor kimeneti jel, VHF/UHF csatorna és TV rendszer beállítás. Ha a TV nem támogatja a CVBS/YPbPr/HDMI csatlakoztatást, a vevőké-

szüléket RF kábellel csatlakoztassa a TV antenna bemeneti csatlakozójára.

- 5 Digital Audio Out: a Balra/Jobbra gombokkal az SPDIF és HDMI digitális audió kimenetek beállítása. Lehet LPCM Out, Auto. LPCM Out beállításban a rendszer az AC3 vagy PCM audió sávokat LPCM-re alakítja át, így a digitális audió dekóder vagy HDMI TV LPCM digitális audió jelet kap. Auto beállításban a rendszer felméri milyen TV-re van csatlakoztatva a készülék és ennek megfelelő adatot küld. Ha a TV AC3 adatot dekódol, a rendszer RAW adatot küld, ha a TV csak LPCM adatot dekódol, a rendszer LPCM adatot küld.
- 6 Kilépéshez a "TV System" menüből nyomja meg az Exit gombot.

#### 12.3 Helyi idő beállítása

A "Local Time Setting" menü tartalma:



- GMT Usage: a greenwichi középidő szerinti beállítás, a Balra/ Jobbra gombokkal választható opciók "On/Off" (Be/Ki).
- "GMT Offset" csak akkor változtatható, ha a "GMT Usage" beállítás "Yes". A hangerő Fel/Le gombokkal a "-12:00 ~ +12:00" közötti értékeket lehet beállítani.
- Summer: a Balra/Jobbra gombokkal a nyári időszámítást lehet be vagy kikapcsolni.
- A "Date" és "Time" menüpontokat csak akkor lehet választani, ha a "GMT Usage" beállítás "No". Az értékeket a hangerő Fel/ Le vagy a számjegygombokkal lehet megadni.

Ha az éppen nézett csatorna szolgáltató megadja a időértéket, a "Time" menüben az aktuális időpont jelenik meg. Ha nincs ilyen szolgáltatása, a dátumot és időpontot meg kell adni.

 Kilépéshez a "Local Time Setting" menüből nyomja meg az Exit gombot.

#### 12.4 Időzítő

Belépéshez nyomja meg az enter gombot.

- Az első oszlopban az aktuális idő információ jelenik meg. Ha az időbeállítás nem jó, a "Helyi idő beállítása" fejezetben leírtak szerint állítsa be az időt.
- Timer Number: időzítés sorszáma. A Hangerő Fel/Le gombokkal összesen nyolc időzítést lehet kiválasztani.
- Timer Mode: időzítés mód. A beállítható időzítő módok: Off (Ki), Once (Egyszeri), Daily (Napi), Weekly (Heti), Monthly (Heti) és Yearly (Éves).
- Timer Service: időzítő szolgáltatás, ahol két üzemmód állítható be: "TV Channel" és "Radio Channel" (időzítő beállítása csatorna váltásra és ébresztőre), "Record Radio" és "Record TV" (felvétel indítása külső tárolóra) és Message (figyelmeztető üzenet).
- A "Channel" opció kiválasztásakor (időzítő beállítása csatorna váltásra és ébresztőre) az alábbi képernyő jelenik meg:



- Channel: ébresztő csatorna. Az OK gomb megnyomásával lépjen be a csatorna listába és válassza ki melyik csatornára kapcsolva történjen az ébresztés.
- Date: ébresztés dátuma. A számjegygombokkal adja meg az ébresztés dátumát.
- On Time: ébresztés időpontja. A számjegygombokkal adja meg az ébresztés időpontját. Az időpont beállítása után, a megadott időben a rendszer automatikusan a megadott csatornára kapcsol, függetlenül attól hogy a készülék ki van kapcsolva vagy éppen egy másik programot néz.
- Duration: Időtartam. Az időtartam megadása után a megadott időpontban a rendszer automatikusan kikapcsol. A funkció kikapcsolásához adja meg a 00:00 időpontot.
- Ha a "Timer Service" menüben a "Message" (emlékeztető üzenet) opciót választja, az alábbi képernyő jelenik meg:



- Wakeup Message: ébresztő üzenet. A hangerő gombokkal adja meg az üzenet típusát: Birthday (Születésnap), Anniversary (Évforduló) és General (Általános).
- Date: ébresztés dátuma, a számjegy- gombokkal adja meg a kívánt dátumot.
- On Time: időpont. A számjegygombokkal adja meg az üzenet megjelenítés időpontját. Az időpont beállítása után, a megadott időben a rendszer automatikusan a megjeleníti az üzenetet, függetlenül attól hogy a készülék ki van kapcsolva vagy éppen egy másik programot néz.
- A képernyőn megjelenő üzenetet az Exit gomb megnyomásával lehet eltüntetni.
- · Az aktuális menü bezárásához nyomja meg az Exit gombot.

#### 12.5 Kezdő csatorna

Az OK gomb megnyomásával lépjen be a "Startup Channel" menübe, ekkor megjelenik az alábbi képernyő:

Sta	rtup Channe			
on Channel	1	Off	•	
				•
oct KDM	Change	OKEnter		
	on Channel	on Channel •	ect Dichange Differen	ect COChange Köllicher

- Ha a "Boot on Channel" opció "On"-ra van állítva, meg lehet adni milyen módban (TV vagy Rádió) és milyen csatorna jelenjen meg bekapcsoláskor. "Off" állapotban ez a funkció nem működik.
- A "Mode" menüpontban meg lehet adni, hogy a rendszer TV vagy rádió csatornára kapcsoljon.
- A "Startup Channel" menüpontban az OK gomb megnyitja a csatornalistát, ahol ki lehet választani, hogy bekapcsoláskor melyik csatorna jelenjen meg.

#### 12.6 Csatorna típus



- 1 Az OK gomb megnyomásával belépünk a "Channel Play Type" menübe, ahol a következő opciók közül lehet választani: "Free", "Scrambled" vagy "All".
- 2 Ha például a beállítás "Free", teljes képernyő üzemmódban csatorna váltás közben a rendszer automatikusan átlépi a kódolt csatornákat.
- 3 Kilépéshez a "Channel Setup" menüből nyomja meg az Exit gombot..

#### 12.7 OSD beállítások

Az "OSD Setting" menübe lépve az alábbi képernyő jelenik meg:



- 1 Subtitle Display: felirat megjelenítés. A hangerő Fel/Le gombokkal "On" vagy "Off"-ra lehet állítani. "On"-ra állítva a képernyőn megjelenik a felirat (ha az aktuális csatorna támogatja a funkciót). "Off" pozicióban felirat akkor sem jelenik meg, ha az adott csatorna rendelkezik felirat funkcióval.
- 2 OSD Timeout: OSD megjelenítés. Teljes képernyő üzemmódban a képernyő alján információk jelennek meg az aktuális csatornáról. Az információ megjelenítés hosszát a hangerő Fel/Le gombokkal "1 másodperc ~ 10 másodperc" időtartamra lehet beállítani.
- 3 OSD Position: OSD pozíció. Az információs sáv megjelenítésének helye, lehet a képernyő alja vagy teteje.
- 4 OSD Transparency: OSD áttetszőség. Az OSD ablak áttetszőségének beállítása. Az értékeket a hangerő Fel/Le gombokkal lehet megadni. Öt szint állítható be: 10%, 20%, 30%, és 40% vagy "NO" (nem áttetsző).
- 5 Auto Power Down: automatikus kikapcsolás. A készülék automatikusan kikapcsol ha a megadott időtartamon belül nem működtetik (pl. csatornaváltás).
- 6 Load OSD Setting Default: ha nem elégedett a saját beállításokkal, a menüponton állva nyomja meg az OK gombot, ezzel visszaállítja a gyári alapbeállításokat.
- 7 Kilépéshez a "OSD Setting" menüből nyomja meg az Exit gombot.

#### 12.8 Szülői zár

Az "Installation" menü beállításait és a kiválasztott csatornákat jelszóval lehet levédeni. A lezárás beállításait lásd a LOCK fejezetben. Az alábbiakban bemutatjuk a jelszó beállítását és megváltoztatását.

1 A "Parental Lock" menüponton nyomja meg az OK gombot. A megjelenő párbeszéd ablakban adja meg a jelszót. Ha a jelszó helyes, az alábbi képernyő jelenik meg:



- 2 Menu Lock: menü lezárás. A telepítés menü lezárása jelszóval. Ha a "Menu Lock" beállítása "Yes", belépéskor a rendszer kéri a jelszót. Ha "No", a menü szabadon elérhető.
- 3 Channel Lock: csatorna lezárás. Ha a beállítás "Yes", az adott csatornát csak a jelszó megadása után lehet nézni. Ha "No", a csatornákat szabadon lehet kapcsolni.
- 4 New Password: új jelszó megadása. Az új jelszót a számjegygombokkal lehet megadni. A 4 számjegy megadása után a kijelölés átugrik a "Confirm Password" ablakra, ahol az új jelszót újra meg kell adni. Ha a bevitt adatok megegyeznek, megjelenik a "Saving Data, Please Wait...". (Adatmentés. Kérem várjon...) felirat. Kilépés után a jelszócsere megtörténik.
- 5 Kilépéshez a "Parental Lock" menüből nyomja meg az Exit gombot.

#### 13. ESZKÖZÖK

A "Tools" menübe lépve az alábbi képernyő jelenik meg:



Ebben a menüben:

- 1 A Fel/Le gombokkal az alábbi menüpontok között lehet választani: Information (Információ), Default Setting (Alapbeállítások) Software Upgrade (Szoftver frissítés), Upgrade By USB (Frissítés USB-ről), Backup to USB (Adatmentés USB-re), Network Local Setting (Hálózat beállítások) és Upgrade By Network (Frissítés Hálózatról).
- 2 A kiválasztott menüpontba az OK gomb megnyomásával lehet belépni.

#### 13.1 Információk



- 1 Az "Information" menüben a fenti képernyő jelenik meg, ahol a szoftver, loader, hardver, utolsó frissítés, stb. információkat láthatjuk.
- 2 Kilépéshez a "Tools" menüből nyomja meg az Exit gombot.

#### 13.2 Alapbeállítások

	Default Setting		
·*. [	Default Value	)@	
	Delete All Channel		
	LED Power In Standby	Off	
		Off	
•			•
<b>1</b> 33	Select Change	DIMEnter	

#### 13.2.1 Alapbeállítás értékek:

Ebben a menüpontban az OK gomb megnyomása után:

- 1 A megjelenő párbeszéd ablakban adja meg a jelszót. Alapbeállítás szerint a jelszó: "0000".
- 2 A helyes jelszó megadása után megjelenik a következő felirat "The operation will load default and erase all the channels that user added, continue?" (Ez a művelet visszaállítja az alapbeállításokat és törli az összes új beállítást. Folytatja?).



- 3 Az "OK" opció kiválasztásával a rendszer visszaállítja a gyári alapbeállításokat. Kérjük óvatosan járjon el a funkció használatakor.
- 4 Az 1 és 2 lépésektől Exit gomb megnyomásával a változtatások elmentése nélkül ki lehet lépni.

#### 13.2.2 Összes csatorna törlése



Ebben a menüpontban az OK gomb megnyomására a megjelenő felirat megkérdezi, hogy valóban törölni akarjuk-e az összes csatornát. A "Yes" kiválasztásával az összes beállított csatorna törlődik.

#### 13.2.3 LED bekapcsolás jelző

A "VFD Power in" menüben két beállítás lehetséges: "On" és "Off". Ha a beállítás "On", a készülék kikapcsolása után a kijelzőn megjelenik az idő és a "STANDBY" felirat. Ha a beállítás "Off", kikapcsolás után a kijelzőn nem jelennek meg a fentiek. Kilépéshez a "Default Setting" menüből nyomja meg az Exit gombot.

#### 13.2.4 Scart Loop

Scart továbbfűzés, a beállítható értékek "ON" és "OFF". Ha a beállítás ON, készenléti állapotban a "SCART LOOP" és "TUNER LOOP" funkció aktív, ha OFF, a továbbfűzés funkció nem aktív.

#### 13.3 Szoftverfrissítés



#### Frissítés RS232 porton keresztül:



- 1 A szoftverfrissítést el lehet végezni két műholdvevő készülék, Master (adó) és Slave (fogadó), összekötésével is.
- 2 A két készüléket csatlakoztassa egymásra a soros interfészeken keresztül. A "Master" készülékben lépjen be a "Software Upgrade" menübe és a hangerő Fel/Le gombokkal állítsa "upgrade mode"-ra.

A feltőltés üzemmód tartalma: code / Program List / user back / video back / radioback / defaultdb / code + program list/Default DB + User DB.

- 3 A "Master" készüléken lépjen a "Start"-ra és a feltöltés elindításához nyomja meg az OK gombot.
- 4 Kapcsolja be a "Slave" készüléket, ezen nem kell beállítani semmit.
- 5 Kilépéshez nyomja meg az Exit gombot.

#### 13.4 Frissítés USB-ről



Ebben a menüben a szoftvert az USB-re csatlakoztatott külső tárolóról lehet frissíteni, kiválasztás után nyomja meg az OK gombot.



A menüben kiválasztható frissítés módok: Program+Code, Code, User Back, Video Back, Radio Back és Default DB. A megfelelő fájlt az "Upgrade File" menüponton lehet kiválasztani. Az "Upgrade Mode" és "Upgrade File" beállítása után a "Start"on állva nyomja meg az ' OK ' gombot, ezután a frissítés automatikusan elindul.

MEGJEGYZÉS: A frissítés fájl az USB tároló főkönyvtárában kell legyen.

#### 13.5 Adatmentés USB-re

Ebben a menüben a vevőkészülék szoftverét át lehet menteni az USB tárolóra.

- 1 A "Backup file" menüponton az OK gomb megnyomása után a fájlt át lehet nevezni.
- 2 A "Backup to USB", menüponton az OK gomb megnyomása után elindul a mentés.

#### 13.6 Hálózat beállítások (opcionális)



Ebben a menüben a vevőkészülékhez dinamikus IP címet lehet hozzárendelni. Ehhez válassza ki a DHCP Enable opciót. Ha statikus IP címmel rendelkezik, a DHPC-t állítsa Off-ra, ekkor az IP Address, Subnet Mask, Gateway, DNS Preferred és DNS Alternate opciók aktívvá válnak, ezeket az értékeket az IP cím szerint kell megadni.

#### 13.7 Frissítés hálózatról (opcionális)



Ebben a menüben a szoftverfrissítést hálózatról lehet elvégezni, ehhez meg kell adni a Protocol (HTTP vagy FTP), URL Type, URL cím értékeket, valamint a felhasználói nevet és jekszót. Ezután a készülék automatikusan csatlakozik a hálózatra és elindítja a frissítést.

#### 14. JÁTÉKOK



A "Game" menüben az alábbi játékok találhatók: Tetris, Snake és Othello.

A játékok elindítása:

#### 14.1 Tetris

- A játék nehézségének kiválasztásához lépjen a "Setup" opcióra és használja a hangerő Fel/Le gombokat.
- A játék elindításához lépjen a "Start"-ra és nyomja meg az OK gombot.
- Kilépéshez lépjen a Cancel menüpontra és nyomja meg az OK gombot.
- Játék közben:
- · Hangerő Fel/Le Formák mozgatása balra vagy jobbra.
- · Csatorna Fel: forgatás jobbra.
- Csatorna Le: gyors ejtés.
- · OK játék leállítása és újraindítása.
- Exit: Kilépés a játékból és visszatérés a "Game" menübe.

#### 14.2 Snake

- A játék nehézségének kiválasztásához lépjen a "Setup" opcióra és használja a hangerő Fel/Le gombokat.
- A játék elindításához lépjen a "Start"-ra és nyomja meg az OK gombot.
- Kilépéshez lépjen a Cancel menüpontra és nyomja meg az OK gombot.
- Játék közben:
- Hangerő/Csatorna Fel/Le a kígyó irányítása.
- OK játék leállítása és újraindítása.
- Exit: Kilépés a játékból és visszatérés a "Game" menübe.

#### 14.3 Othello

- A játék nehézségének kiválasztásához lépjen a "Setup" opcióra és használja a hangerő Fel/Le gombokat.
- A játék elindításához lépjen a "Start"-ra és nyomja meg az OK gombot.
- Kilépéshez lépjen a Cancel menüpontra és nyomja meg az OK gombot.
- Játék közben:
- · Hangerő/Csatorna Fel/Le a sakkfigura irányítása.
- · OK a sakkfigura elhelyezése.
- Exit: Kilépés a játékból és visszatérés a "Game" menübe.

#### 15. USB

Az "USB" menübe lépve az alábbi képernyő jelenik meg: Megjegyzés: ha a készülékre nincs USB adathordozó csatlakoztatva, a menü nem elérhető.



#### 15.1 Felvétel beállítások



Ebben a menüben meg lehet tekinteni a rögzített fájlokat és szerkeszteni lehet őket:

- · A fájl lezárásához nyomja meg a zöld gombot.
- A fájl törléséhez nyomja meg a kék gombot.
- · A fájl átnevezéséhez nyomja meg a piros gombot.
- A fájl lejátszásához előnézeti ablakban nyomja meg a ">" gombot.
- A fájl lejátszásához teljes képernyőn nyomja meg az "OK" gombot.

#### 15.2 Adattárolás információk



Belépéshez HDD Information menübe nyomja meg az "OK" gombot, a megjelenő ablakban információkat láthatunk a merevlemez kihasználtsági állapotáról.

#### 15.3 HDD formázás



Belépéshez a Format menübe nyomja meg a "sárga" gombot. Válassza ki a fájl rendszert: "FAT" vagy "NTFS" és nyomja meg az "OK" gombot.

Megjegyzés: formázás során a HDD-n tárolt összes adat törlődik.

ι.	5B Disk : 74.5	i3G bytes			
	000/0	125	AT		
	Volum Total Free S Rec S TMS Size: File System	Fo sk Mode OK	mat FAT Cancel	hame bytes bytes bytes bytes FAT32	
E)-	DD Format	EPVR S	etting		

Ha meg szeretné változtatni a felvételek vagy time shift fájlok tárolási helyét, nyomja meg a "kék" gombot, majd az új hely kiválasztása után nyomja meg az OK gombot.

#### 15.4 PVR beállítások



Time Shift:

ON: aktiválja a Time Shift funkciót.

- OFF: kikapcsolja a Time Shift funkciót.
- Record as Scrambled

NO: a felvételt CI modul vagy kártya nélkül lehet lejátszani (szabadon fogható)

YES: a felvétel kódolt, csak CI modul vagy smart card behelyezése után lehet lejátszani.

Timeshift to Record

ON: a " ● " gomb megnyomására a Timeshift fájlokat és a felvételeket összevonja.

OFF: a program felvétele a " ● " gomb megnyomására indul, nem veszi bele a Timeshift fájlokat.

#### 15.5 Fájl lista

Ebben a menüben megtekintheti az USB adathordozón található fájlokat és könyvtárakat, valamint megnézheti a JPEG fájlokat.



Ebben a menüben a lejátszás listát lehet szerkeszteni.

Válassza ki a lejátszani kívánt fájlt és nyomja meg az 'OK' gombot.



A kép fájlokon állva (JPG, BMP), a jobb felső sarokban megjelenik az előnézeti kép, MP3 fájl esetében a logó jelenik meg. A kijelölést a Fel/Le és a P+/P- gombokkal lehet mozgatni.

A főkönyvtáron állva az OK gomb megnyomásával belép az alkönyvtárakba, lejátszáshoz jelölje ki a fájlt, a lejátszás után automatikusan az USB főkönyvtár jelenik meg.

			Fil	e List		
				ALL	J	
			⊨+ mnt/ud	⊫i a1/JP		
		0480	10 10/			
2	190	0400	16 JP0	2		
3.		0580	17.JP0	1		
	190	0580	20.JP			
≣Se	etup	ES.	ort		Show Pla	□ Repeat I

#### Színes gomb funkciók:

#### Zöld gomb: 1, 0 gomb:

a 0 gomb a könyvtárból az összes MP3 fájlt ráteszi a lejátszás listára, ekkor megjelenik az "Add to Play List" felirat, ami kb. 1 másodperc múlva eltűnik.

#### 2, 1 gomb:

az 1 gomb a könyvtárból az összes kép fájlt ráteszi a lejátszás listára, ekkor megjelenik az "Add to Play List" felirat, ami kb. 1 másodperc múlva eltűnik.

#### 3, FAV gomb:

a kiválasztott fájlokat a FAV gomb megnyomására ráteszi a lejátszás listára, ekkor megjelenik az "Add to Play List" felirat, ami kb. 1 másodperc múlva eltűnik. Az MP3 fájlok az MP3 listára, a kép fájlok a kép lejátszás listára kerülnek.

#### 4, Piros gomb:

JPEG képnézegető beállítások.



#### 5, Zöld gomb:

Fájl lista rendezése.

#### 6, Fehér gomb:

Az MP3 lejátszó ismétlés funkciójának beállítása.

#### 7, Sárga gomb:

Lejátszás lista kiválasztása. A Balra/Jobbra gombbal válassza ki a zene vagy kép fájl listát, a lista megnyitásához nyomja meg az OK gombot. Ha a listában nincs fájl, megjelenik a "This type of play list does not exist" felirat (Nem létezik ilyen lejátszás lista). Zene lejátszás

Ha a zene lejátszás listát választjuk, megjelenik az MP3 lejátszás lista:



#### Piros gomb:

a piros gomb megnyomására lejátsza az első fájlt. Egy következő zeneszám lejátszásához jelölje ki a megfelelő fájlt és nyomja meg az OK gombot.

#### Sárga gomb:

egy kijelölt fájl törlése.

#### Kék gomb:

a kék gomb az összes fájlt törli, azonban a művelet előtt megkérdezi, hogy biztosan törli-e őket. A 'Yes'-t választva törli a fájlokat és becsukja a lejátszás lista ablakot.



MP3 fájl lejátszása közben megjelenik a fenti képernyőn látható információs sáv.

A lejátszás szüneteltetéséhez lépjen a "PAUSE" gombot. Leállításhoz nyomja meg a "STOP" gombot, a számláló ekkor 00:00-ra áll vissza.

A "PREV" gomb a fájl lista elejére ugrik ha a lejátszás időtartama több mint 3 másodperc, vagy az előző fájlra, ha a lejátszás időtartama kevesebb mint 3 másodperc.

A "NEXT" gomb a következő fájlra lép.

A "FORWARD" gomb előre a "BACKWARD" pedig 20 másodpercet hátra lép. Ha nincs 20 mp. idő, akkor a fájl elejére, illetve végére ugrik.

A lejátszás végén vagy az Exit gomb megnyomására visszalép az USB fájl listára.

#### Képnézegető

Ha a képnézegető funkciót választjuk, megjelenik az alábbi képernyő:



#### Piros gomb:

képnézegető elindítása. Egy kiválasztott kép megjelenítéséhez lépjen a fájlra és nyomja meg az OK gombot. A lejátszás végén vagy az Exit gomb megnyomására visszalép az USB fájl listára. Sárga gomb:

egy kijelölt fájl törlése.

#### Kék gomb:

a kék gomb az összes fájlt törli, azonban a művelet előtt megkérdezi, hogy biztosan törli-e őket. A 'Yes'-t választva törli a fájlokat és becsukja a lejátszás lista ablakot.

#### 8, Kék gomb:

A kék gomb megnyomására az alábbi képernyő jelenik meg:



#### 15.6 USB sebesség teszt



Az "USB Speed Test" menüben megtekinthetjük a standard sebességet és az USB merevlemez sebességet, ezek alapján megtudhatjuk milyen műveleteket tud még elvégezni a készülék.

#### 15.7 USB adattároló eltávolítása

A "Remove USB Device" menüponton állva nyomja meg az OK gombot, ezután az USB biztonságosan eltávolítható.

#### 16. ÚJ FUNKCIÓK

#### 16.1 Equalizer

Rádió hallgatása közben a képernyőn megjelenő ablakban láthatjuk a zene grafikus spektrumát.



#### 16.2 Time Shift

Ha a készülékre USB HDD-t csatlakoztatunk és a "Main Menu/ Record/ PVR Setting/Time Shift" menüben aktiváljuk a Time Shift funkciót, a "Tms" gomb megnyomására a Time Shift funkció automatikusan elindul és a képernyőn megjelenik az alábbi információs ablak:



- A lejátszás szüneteltetéséhez nyomja meg a " II " gombot, a " P+ " gombbal pedig szünet közben a képet elmenti.
- A " 4 " vagy " \* " gombokkal a gyors vissza/előre lejátszást indítja.
- A "◀" vagy "I▶" gombokkal a lassú vissza/előre lejátszást indítja.
- A Balra/Jobbra gombokkal a lejátszás kijelző sávon egy tetszőleges pontot lehet kiválasztani és az "OK" gomb megnyomásával onnan indítani a lejátszást.
- A lejátszás megállításához nyomja meg a "■ " gombot.

#### 16.3 Felvétel

Ha a készülékre USB HDD-t csatlakoztatunk, a " ● " gombbal elindítjuk a felvételt, ekkor a képernyőn megjelenik az alábbi információs ablak:



- · Felvétel közben információk megjelenítéséhez nyomja meg a " ► " gombot.
- · A felvétel időtartamának beállításához nyomja meg újra a " • " gombot.
- A lejátszás szüneteltetéséhez nyomja meg a " II " gombot, a " P+ " gombbal pedig szünet közben a képet elmenti.
  A " ◀ " vagy " ▶ " gombokkal a gyors vissza/előre lejátszást
- indítja.
- A "◀" vagy "▶" gombokkal a lassú vissza/előre lejátszást indítja.
- · A Balra/Jobbra gombokkal a lejátszás kijelző sávon egy tetszőleges pontot lehet kiválasztani és az "OK" gomb meg- nyomásával onnan indítani a lejátszást.
- A felvétel megállításához nyomja meg a "■" gombot.

#### 17. HIBAELHÁRÍTÁS

Ha úgy érzi, hogy készüléke nem működik megfelelően, mielőtt szakemberhez fordulna, kérjük olvassa el az alábbi hibaelhárítási táblázatot.

Figyelem! Semmilyen körülmények között ne próbálkozzon a készülék javításával. A készülék szerelése áramütés veszélyes lehet és a jótállás elvesztésével jár.

Hibajelenség	Megoldás
A menük beállításai nem változtak	A készülék a beállítások elmentése előtt áramtalanítva lett. Bizonyos beállításokat a felhasználó részben vagy teljesen tö- rölhet.
Nincs jel	A beérkező jel gyenge. Az antenna nem működik. Az kábel TV vagy földi antennakábel nem csatlakozik megfele- lően (rövidzárlat vagy törés). Az antenna nincs megfelelően beállítva.
A készülék be van kapcsolva de nincs jel és hang, kivéve a NO TV program feliratot.	A kiválasztott csatorna nem elérhető vagy kódolt.
A vevőkészülék nem reagál a távirányítóra	A távirányítóban lemerültek az elemek. A távirányító nem a vevőkészülék felé irányul.
Rossz minőségű kép	A beérkező jel gyenge.
Nincs hang	Az RCA kábel nincs megfelelően csatlakoztatva. A hangerő halkra van állítva. A néma üzemmód aktív valamelyik készüléken.
A készülék előlapján a LED kijelző nem mutat semmit	A készülék hálózati csatlakoztatása nem megfelelő.
A képernyőn nincs kép	A vevőkészülék ki van kapcsolva. Az RCA kábel nem csatlakozik megfelelően a TV készülékhez. A TV nem a megfelelő csatorna vagy videó kimenetre van állítva. A TV készülék fényerő beállítása nem megfelelő.

#### 18. JELLEMZŐK

#### **RENDSZER TULAJDONSÁGOK**

Alap processzor	
Flash memória	
DDR SDRAM	

#### Tuner/Front-end

Tuner típus	.DVB-C (CHD-3000)
Bemeneti csatlakozó	.F-type/IEC-Type, Connector, Female
Továbbfűzés	.F-type, Connector, Male
Frekvencia tartomány	.47-862MHZ
Jelszint	."-20dBMV - +20dBMV"
Sávszélesség	.8MHZ
Demoduláció	.QAM
Konstelláció	.8,16,32,64,128,256
Jelerősség	.1.5 - 7 Ms/s
Tuner típus	.DVB-T (THD-3000)
Bemeneti frekvencia	.170-230MHz CH5-CH12, 470-860MHz CH21-CH69
RF jelszint	."-70dBm to -8dBm"
Antenna áramellátás	.5V/50mA max
Demoduláció	.COFDM 2K/8K
Hordozók száma	.1705/6817
Konstelláció	.QPSK, 16QAM, 64QAM
Jelsebesség	.1/4, 1/8, 1/16, 1/32
FEC dekóder	.1/4, 2/3, 3/4, 5/6, 7/8, k=7

#### ÁRAMELLÁTÁS

Bemeneti feszültség	
Felvett teljesítmény	15W MAX

#### MPEG TS A/V dekódolás

.MPEG-2, H.264
.Max.120Mbit/s
.4:3, 16:9, Letter Box
.MPEG-2, MP@ML, MPEG-4 part 10/H264
.720*480P/I, 720*576P/I, 1280*720p,1920*1080i
MEPG-1 layer I/II, Mpeg2 layerII, Dolby digital
.Bal/Jobb/Sztereó/Monó
.32, 44.1 és 48KHz

#### A/V & ADAT BEMENET/KIMENET

TV-SCART	Video CVBS/RGB kimenet
	Audio L/R kimenet
RCA A/V	Video CVBS kimenet
	Audio L/R kimenet
S/PDIF	Koaxiális, Digitális audió vagy Dolby Digital Bit Stream
kimenet	
RS-232C	Adatátvitel 115.2Kbps
	9 pin D-sub Type
USB	Egy db. USB 2.0 csatlakozó
HDMI	VER1.2
	Туре А

#### **FIZIKAI ADATOK**

Méret (széxméxma)	.220mm*153mm*49mm
Nettó súly	.1.2 KG
Működési hőmérséklet	.0 °C~+45 °C
Tárolási hőmérséklet	10 °C~+70 °C
Tárolási páratartalom	.5%~95% RH (lecsapódás mentes)





